

**PARLAMENTUL ROMÂNIEI**  
**CAMERA DEPUTAȚILOR** **SENATUL**

**L E G E**

**pentru aprobarea Ordonanței de urgență a Guvernului nr. 107/2002 privind înființarea Administrației Naționale „Apele Române”**

**Parlamentul României** adoptă prezenta lege.

**Art. I.** – Se aprobă Ordonanța de urgență a Guvernului nr.107 din 5 septembrie 2002 privind înființarea Administrației Naționale „Apele Române”, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr.691 din 20 septembrie 2002, cu următoarele modificări și completări:

**1. La articolul 1, alineatul (3) va avea următorul cuprins:**

„(3) Administrația Națională „Apele Române” își desfășoară activitatea în conformitate cu dispozițiile legale în vigoare și cu regulamentul de organizare și funcționare, aprobat prin hotărâre a Guvernului, în termen de 60 de zile de la data publicării legii de aprobare a prezentei ordonanțe de urgență.”

**2. La articolul 2, alineatul (4) va avea următorul cuprins:**

„(4) Bunurile din domeniul public, constituite din: lacurile care nu sunt declarate de interes public național, digurile de apărare împotriva inundațiilor, care nu se constituie într-o linie continuă de apărare, consolidările și apărările de maluri și lucrările de dirijare, trec prin hotărâre a Guvernului în administrarea beneficiarilor care sunt deserviți de acestea.”

**3. La articolul 3 alineatul (2), litera k) va avea următorul cuprins:**

„k) avizarea, autorizarea și controlul lucrărilor construite pe ape sau în legătură cu apele, controlul folosințelor de apă, indiferent de deținător, în condițiile legii;”

**4. La articolul 3, alineatul (3) va avea următorul cuprins:**

„(3) Administrația Națională „Apele Române” este operator unic pentru apa de suprafață și subterană și serviciile specifice de gospodărire a apelor.”

**5. La articolul 5, alineatul (2) va avea următorul cuprins:**

„(2) Atribuțiile și competențele consiliului de administrație sunt cuprinse în regulamentul de organizare și funcționare prevăzut la art.1 alin.(3).”

**6. La articolul 8, alineatul (1) va avea următorul cuprins:**

„Art. 8. – (1) Personalul Administrației Naționale „Apele Române” și cel aferent activității de hidrologie, hidrogeologie și gospodărire a apelor de la Compania Națională „Institutul Național de Meteorologie, Hidrologie și Gospodărire a Apelor” - S.A. se preia de la Compania Națională „Apele Române” S.A., conform prevederilor legale în vigoare, pe posturile din noua structură aprobată, urmând a se încheia contracte individuale de muncă.”

**7. La articolul 9, alineatul (2) va avea următorul cuprins:**

„(2) Metodologia cu privire la desfășurarea activităților specifice de gospodărire a apelor va fi elaborată de Ministerul Agriculturii, Pădurilor, Apelor și Mediului în termen de 30 de zile de la data intrării în vigoare a legii de aprobare a prezentei ordonanțe de urgență, aprobată prin ordin al ministrului agriculturii, pădurilor, apelor și mediului și publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I.”

**8. La articolul 12 punctul 1, alineatul (3) al articolului 81 va avea următorul cùprins:**

„(3) Administrația Națională „Apele Române” este operator unic pentru apă de suprafață și subterană și serviciile specifice de gospodărire a apelor.”

**9. Anexa nr.1 se abrogă.**

**10. Anexa nr.4 va avea următorul cuprins:**

„ANEXA Nr.4

## **SERVICII DE GOSPODĂRIRE A APELOR**

### **A. SERVICII SPECIFICE DE GOSPODĂRIRE A APELOR**

#### **SERVICIU DE ASIGURARE A APEI BRUTE PE CATEGORII DE SURSE ȘI UTILIZATORI**

**1. RÂURI INTERIOARE, LACURI NATURALE ȘI LACURI DE ACUMULARE AMENAJATE DIN ADMINISTRAREA ALTOR AGENȚI ECONOMICI:**

1. 1. Agenți economici (inclusiv servicii de gospodărie comunală), instituții publice, unități de cult, agrozootehnici de tip industrial și alții;
1. 2. Agenți economici producători de energie electrică și termică prin termocentrale, în regim de recirculare maxim tehnic realizabil;
1. 3. Agenți economici producători de energie electrică prin hidrocentrale, indiferent de puterea instalată, în regim de uzinare;

1. 4. Irigații, piscicultură.

**2. DUNĂRE:**

2. 1. Agenți economici (inclusiv servicii de gospodărie comunală), instituții publice, unități de cult, agrozootehnici de tip industrial, și alții;
2. 2. Agenți economici producători de energie electrică și termică prin termocentrale și producători de energie nuclearo-electrică, în regim de circuit deschis;
2. 3. Agenți economici producători de energie electrică prin hidrocentrale, indiferent de puterea instalată, în regim de uzinare;
2. 4. Irigații, piscicultură.

**3. SUBTERAN:**

3. 1. Agenți economici (inclusiv servicii de gospodărie comunală pentru industrie) exclusiv cei care folosesc apă în scop potabil;
3. 2. Agenți economici de gospodărie comunală pentru populație, instituții publice, unități de cult și alții care folosesc apă în scop potabil;
3. 3. Irigații, piscicultură;
3. 4. Agenți economici agrozootehnici.

**4. LACURI DE ACUMULARE AMENAJATE DIN ADMINISTRAREA UNITĂȚILOR DE GOSPODĂRIRE A APELOR:**

4. 1. Agenți economici industriali, de construcții - montaj, de transporturi, de gospodărie comunală (pentru populație, industrie, etc.), instituții publice, unități de cult;
4. 2. Agenți economici producători de energie electrică și termică prin termocentrale, în regim de recirculare maxim tehnic realizabil;
4. 3. Agenți economici producători de energie electrică prin hidrocentrale, indiferent de puterea instalată, în regim de uzinare;

4. 4. Irigații, piscicultură.

**5. SERVICII PENTRU CĂDEREA MEDIE ASIGURATĂ PRIN BARAJELE LACURILOR DE ACUMULARE DIN ADMINISTRAREA „APELOR ROMÂNE”:**

- 5.1. Cădere medie asigurată la hidrocentrale cu putere instalată mai mică de 4 MW;
- 5. 2. Cădere medie asigurată la hidrocentrale cu puterea instalată cuprinsă între 4 MW și 8 MW;
- 5. 3. Cădere medie asigurată la hidrocentrale cu putere instalată mai mare de 8 MW.

**6. 1. SERVICII SPECIFICE DE GOSPODĂRIRE A APELOR PENTRU AMELIORAREA CALITATIVĂ A APELOR DE SUPRAFAȚĂ ȘI DE PROTECȚIE A CALITĂȚII RESURSELOR DE APĂ<sup>1)</sup>:**

- a) la materii în suspensie;
- b) la substanțe în soluție;
- c) la germenii patogeni;
- d) la poluarea termică;
- e) la substanțe consumatoare de oxigen.

**NOTĂ :**

<sup>1)</sup> Indicatori folosiți pentru stabilirea datelor contractuale pentru serviciile specifice menționate sunt:

a. INDICATORI CHIMICI GENERALI

- Materii totale în suspensie (MTS)
- Cloruri ( $\text{Cl}^-$ ), sulfați ( $\text{SO}_4^{2-}$ )
- Sodiu ( $\text{Na}^+$ ), potasiu ( $\text{K}^+$ ), calciu ( $\text{Ca}^{2+}$ ), magneziu ( $\text{Mg}^{2+}$ )
- Azotați ( $\text{NO}_3^-$ )
- Amoniu ( $\text{NH}_4^+$ ), azot ( $\text{N}_{\text{total}}$ ), azotiti ( $\text{NO}_2^-$ )
- Consum biochimic de oxigen ( $\text{CBO}_5$ )
- Consum chimic de oxigen (CCOMn)
- Consum chimic de oxigen (CCOCr)
- Fosfați ( $\text{PO}_4^{3-}$ )
- Fosfor (P)

- Mangan ( $Mn^{2+}$ )
- Aluminiu ( $Al^{3+}$ ), fier total ionic ( $Fe^{2+}$ ,  $Fe^{3+}$ )
- Substanțe extractibile cu eter de petrol, produse petroliere
- Detergenți sintetici anionactivi, biodegradabili
- Reziduu filtrabil uscat la  $105^{\circ}C$ ;

b. INDICATORI CHIMICI SPECIFICI

- Sulfiți ( $SO_3^{2-}$ ), fluoruri (F), fenoli antrenabili cu vapozi de apă

$(C_6H_5OH)$

- Nichel ( $Ni^{2+}$ ), crom ( $Cr^{3+}$ )
- Amoniac ( $NH_3$ )
- Bariu ( $Ba^{2+}$ ), zinc ( $Zn^{2+}$ ), cobalt ( $Co^{2+}$ )
- Sulfuri ( $S^{2-}$ ), hidrogen sulfurat ( $H_2S$ );

c. INDICATORI CHIMICI TOXICI ȘI FOARTE TOXICI

- Arsen (As)
- Cianuri ( $Cn_2^-$ )
- Mercur ( $Hg^{2+}$ ), cadmiu ( $Cd^{2+}$ )
- Plumb ( $Pb^{2+}$ ), argint ( $Ag^{2+}$ ), crom ( $Cr^{6+}$ ), cupru ( $Cu^{2+}$ ), molibden ( $Mo^{2+}$ );

d. INDICATORI BACTERIOLOGICI

- Bacterii coliforme totale
- Bacterii coliforme fecale
- Streptococi fecali;

e. INDICATORI FIZICI

- Temperatura.

**6. 2. SERVICII SPECIFICE DE GOSPODĂRIRE A APELOR, PENTRU AMELIORAREA CALITATIVĂ A APELOR EVACUATE ÎN SOLURI PERMEABILE SAU ÎN DEPRESIUNI CU SCURGERE ASIGURATĂ NATURAL ȘI PENTRU PROTECȚIA CALITĂȚII APELOR SUBTERANE:**

- a) la materii în suspensie;
- b) la substanțe în soluție;
- c) la germeni patogeni;
- d) la substanțe consumatoare de oxigen.

**6. 3. SERVICII SPECIFICE DE GOSPODĂRIRE A APELOR PENTRU AMELIORAREA CALITATIVĂ A APELOR DE MINĂ SAU DE ZĂCĂMÂNT, INJECTATE ÎN STRATURI DE FOARTE MARE ADÂNCIME:**

- a) la materii în suspensie;
- b) la substanțe în soluție;
- c) la germeni patogeni.

**7. SERVICII DE GOSPODĂRIRE A DEBITELOR SOLIDE – SERVICII DE GOSPODĂRIRE A NISIPURILOR ȘI PIETRIȘURILOR DIN ALBIILE MINORE ALE CURSURILOR DE APĂ, MALURIILOR ȘI CUVETELOR LACURILOR DE ACUMULARE AMENAJATE:**

- 7.1. Servicii de gospodărire a nisipurilor și pietrișurilor din albiile minore ale cursurilor de apă, malurilor și cuvetelor lacurilor de acumulare amenajate;
- 7.2. Servicii de gospodărire a nisipurilor și pietrișurilor din albia minoră a fluviului Dunărea.

**B. SERVICII COMUNE DE GOSPODĂRIRE A APELOR ÎN SCOPUL PRELUCRĂRII ȘI UTILIZĂRII ACESTORA:**

**Denumirea serviciului:**

1. Captarea, tratarea și pomparea apei;
2. Distribuția apei prin rețea publică;
3. Distribuția apei pe platforme industriale;
4. Distribuția apei prin rețea de irigații;
5. Distribuția apei prin rețea altor unități;
6. Transportul apei prin conducte și canale;
7. Asigurarea folosirii potențialului de turism și agrement al râurilor, lacurilor naturale, lacurilor de acumulare amenajate, al Dunării și mării teritoriale;

8. Asigurarea folosirii potențialului piscicol al râurilor, lacurilor naturale, lacurilor de acumulare amenajate, al Dunării și mării teritoriale;
9. Apărarea împotriva inundațiilor prin lucrări de gospodărire a apelor;
10. Suplimentarea debitelor;
11. Pomparea apelor în vederea protecției lacurilor terapeutice, precum și din incinte îndiguite;
12. Activități conexe legate de valorificarea potențialelor apelor și a patrimoniului;
13. Alte servicii privind prelucrarea și utilizarea apei, cu potențialele ei”.

**11. La anexa nr.5, alineatele (4) și (5) ale articolului 3 vor avea următorul cuprins:**

„(4) Calitatea apei brute asigurată în sursă este clasificată pe categorii, conform normelor și standardelor în vigoare.

(5) Divergențele apărute la încheierea contractelor între direcțiile bazinale sau unitățile subordonate Administrației Naționale „Apele Române” și agenții economici, în calitate de beneficiar, se negociază ca etapă finală a concilierii, la nivelul central al Administrației Naționale „Apele Române”, în prezența autorității competente, după caz.”

**12. Anexa nr.6 va avea următorul cuprins:**

„ANEXA Nr.6

**TARIFELE  
pentru serviciile specifice de gospodărire a apelor**

DENUMIREA SERVICIULUI

U.M.

Tarif\*)  
(Lei/U.M.)

**SERVICII DE ASIGURARE A APEI  
BRUTE PE CATEGORII DE SURSE  
ȘI UTILIZATORI**

**1. RÂURI INTERIOARE, LACURI NATURALE ȘI LACURI DE ACUMULARE AMENAJATE DIN ADMINISTRAREA ALTOR AGENȚI ECONOMICI:**

1. 1. Agenți economici (inclusiv servicii de gospodărie comunală), instituții publice, unități de cult, agrozootehnici de tip industrial și alții;

1. 2. Agenți economici producători de energie electrică și termică prin termocentrale, în regim de recirculare maxim tehnic realizabil;

1. 3. Agenți economici producători de energie electrică prin hidrocentrale, indiferent de puterea instalată, în regim de uzinare;

1. 4. Irigații, piscicultură.

**2. DUNĂRE:**

2. 1. Agenți economici (inclusiv servicii de gospodărie comunală), instituții publice, unități de cult, agrozootehnici de tip industrial, și alții;

2. 2. Agenți economici producători de energie electrică și termică prin termocentrale și producători de energie nuclearo-electrică, în regim de circuit deschis;

2. 3. Agenți economici producători de energie electrică prin hidrocentrale, indiferent de puterea instalată, în regim de uzinare;

2. 4. Irigații, piscicultură.

mc 238,00

mc 238,00

mc 1,00

mc 18,00

mc 28,00

mc 1,00

mc 1,00

mc 18,00

### **3. SUBTERAN:**

3. 1. Agenți economici (inclusiv servicii de gospodărie comunala pentru industrie) exclusiv cei care folosesc apa în scop potabil;	mc	264,00
3. 2. Agenți economici de gospodărie comunala pentru populație, instituții publice, unități de cult și alții care folosesc apa în scop potabil;	mc	123,00
3. 3. Irigații, piscicultură;	mc	18,00
3. 4. Agenți economici agrozootehnici.	mc	156,00

### **4. LACURI DE ACUMULARE**

#### **AMENAJATE DIN**

#### **ADMINISTRAREA UNITĂȚILOR DE GOSPODĂRIRE A APELOR:**

4. 1. Agenți economici industriali, de construcții-montaj, de transporturi, de gospodărie comunala (pentru populație, industrie, etc.), instituții publice, unități de cult;	mc	240,00
4. 2. Agenți economici producători de energie electrică și termică prin termocentrale, în regim de recirculare maxim tehnic realizabil;	mc	240,00
4. 3. Agenți economici producători de energie electrică prin hidrocentrale, indiferent de puterea instalată în regim de uzinare;	mc	1,00
4. 4. Irigații, piscicultură.	mc	18,00

**5. SERVICII PENTRU CĂDEREA  
MEDIE ASIGURATĂ PRIN  
BARAJELE LACURIILOR DE  
ACUMULARE DIN  
ADMINISTRAREA “APELOR  
ROMÂNE”:**

5. 1. Căderea medie asigurată la hidrocentrale cu putere instalată mai mică de 4 MW; mcad/lună 1.300.055,00
5. 2. Căderea medie asigurată la hidrocentrale cu putere instalată cuprinsă între 4MW și 8MW; mcad/lună 1.747.510,00
5. 3. Căderea medie asigurată la hidrocentrale cu putere instalată mai mare de 8MW. mcad/lună 2.154.114,00

**6. 1. SERVICIILE SPECIFICE DE  
GOSPODĂRIRE A APELOR  
PENTRU AMELIORAREA  
CALITATIVĂ A APELOR DE  
SUPRAFAȚĂ ȘI DE PROTECȚIE A  
CALITĂȚII RESURSELOR DE  
APĂ\*\*):**

**a. INDICATORI CHIMICI GENERALI:**

- Materii totale în suspensie (MTS)	Kg	53,00
- Cloruri ( $\text{Cl}^-$ ), sulfați ( $\text{SO}_4^{2-}$ )	Kg	217,00
- Sodiu ( $\text{Na}^+$ ), potasiu ( $\text{K}^+$ ), calciu ( $\text{Ca}^{2+}$ ), magneziu ( $\text{Mg}^{2+}$ )	Kg	217,00
- Azotați ( $\text{NO}_3^-$ )	Kg	217,00
- Amoniu ( $\text{NH}_4^+$ ), azot ( $\text{N}_{\text{total}}$ ), azotiți ( $\text{NO}_2^-$ )	Kg	870,00
- Consum biochimic de oxigen ( $\text{CBO}_5$ )	Kg	217,00
- Consum chimic de oxigen ( $\text{CCOM}_n$ ) (metoda de permanganat de potasiu)	Kg	217,00
- Consum chimic de oxigen ( $\text{CCOC}_r$ ) (metoda cu bicromat de potasiu)	Kg	217,00

- Fosfați ( $\text{PO}_4^{3-}$ )	Kg	43,00
- Fosfor (P)	Kg	870,00
- Mangan ( $\text{Mn}^{2+}$ )	Kg	2.175,00
- Aluminiu ( $\text{Al}^{3+}$ ), fier total ionic ( $\text{Fe}^{2+}$ , $\text{Fe}^{3+}$ )	Kg	2.610,00
- Substanțe extractibile cu eter de petrol, produse petroliere	Kg	1.631,00
- Detergenți sintetici anionactivi, biodegradabili	Kg	870,00
- Reziduu filtrabil uscat la $105^{\circ}\text{C}$ ;	Kg	217,00
b. INDICATORI CHIMICI SPECIFICI:		
- Sulfite ( $\text{SO}_3^{2-}$ ), fluoruri (F), fenoli antrenabili cu vaporii de apă ( $\text{C}_6\text{H}_5\text{OH}$ )	Kg	870,00
- Nichel ( $\text{Ni}^{2+}$ ), crom ( $\text{Cr}^{3+}$ )	Kg	54.389,00
- Amoniac ( $\text{NH}_3$ )	Kg	54.389,00
- Bariu ( $\text{Ba}^{2+}$ ), zinc ( $\text{Zn}^{2+}$ ), cobalt ( $\text{Co}^{2+}$ )	Kg	2.610,00
- Sulfuri ( $\text{S}^{2-}$ ), hidrogen sulfurat ( $\text{H}_2\text{S}$ );	Kg	2.719,00
c. INDICATORI CHIMICI TOXICI ȘI FOARTE TOXICI:		
- Arsen (As)	Kg	169.167,00
- Cianuri ( $\text{Cn}^-$ )	Kg	169.167,00
- Mercur ( $\text{Hg}^{2+}$ ), cadmiu ( $\text{Cd}^{2+}$ )	Kg	217.556,00
- Plumb ( $\text{Pb}^{2+}$ ), argint ( $\text{Ag}^+$ ), crom ( $\text{Cr}^{6+}$ ), cupru ( $\text{Cu}^{2+}$ ), molibden ( $\text{Mo}^{2+}$ );	Kg	54.389,00
d. INDICATORI BACTERIOLOGICI:		
- Bacterii coliforme totale	$10^6$ bacterii/ $100\text{cm}^3$	18,00
- Bacterii coliforme fecale	$10^4$ bacterii/ $100\text{cm}^3$	315,00
- Streptococi fecali;	$5 \times 10^3$ bacterii/ $100\text{cm}^3$	810,00
e. INDICATORI FIZICI		
- Temperatura.	$\text{m}^3 \times {}^{\circ}\text{C}$	2,00

**7. SERVICII DE GOSPODĂRIRE A  
DEBITELOR SOLIDE – SERVICII  
DE GOSPODĂRIRE A  
NISIPURILOR ȘI PIETRIȘURILOR  
DIN ALBIILE MINORE ALE  
CURSURILOR DE APĂ,  
MALURILOR ȘI CUVETELOR  
LACURILOR DE ACUMULARE  
AMENAJATE:**

<b>7. 1. SERVICII DE GOSPODĂRIRE A NISIPURILOR ȘI PIETRIȘURILOR DIN ALBIILE MINORE ALE CURSURILOR DE APĂ, MALURILOR ȘI CUVETELOR LACURILOR DE ACUMULARE AMENAJATE;</b>	mc	25.000,00
<b>7. 2. SERVICII DE GOSPODĂRIRE A NISIPURILOR ȘI PIETRIȘURILOR DIN ALBIA MINORĂ A FLUVIULUI DUNĂREA.</b>	mc	14.000,00

<sup>\*)</sup> Tarifele nu conțin TVA

<sup>\*\*) Diferența dintre evacuare și prelevare”.</sup>

**13. La anexa nr.7, asteriscul va avea următorul cuprins:**

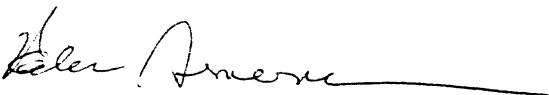
<sup>„) Diferența dintre evacuare și 35<sup>0</sup>C. ”</sup>

**Art. II.** – Prezenta lege intră în vigoare la 60 de zile de la data publicării în Monitorul Oficial al României, Partea I.

**Art. III.** – Ordonanța de urgență nr.107/2002, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr.691 din 20 septembrie 2002, aprobată cu modificări și completări prin prezenta lege se va republica în Monitorul Oficial al României, Partea I, dându-se textelor o nouă numerotare.

Această lege a fost adoptată de Camera Deputaților în ședința din 22 septembrie 2003, cu respectarea prevederilor articolului 74 alineatul (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE CAMEREI DEPUTAȚILOR



Valer Dorneanu

Această lege a fost adoptată de Senat în ședința din 22 septembrie 2003, cu respectarea prevederilor articolului 74 alineatul (2) din Constituția României.

PREȘEDINTELE SENATULUI



Nicolae Văcăroiu

București, 7 octombrie 2003  
Nr. 404